

Pozmeňujúci návrh 128
Bas Eickhout
 v mene skupiny Verts/ALE

Správa
Julie Girling
 Emisie určitých látok znečisťujúcich ovzdušie
 COM(2013)0920 – C7-0004/2014 – 2013/0443(COD)

A8-0249/2015

Návrh smernice
Príloha II – tabuľka a

Text predložený Komisiou

Členský štát	Zníženie SO ₂ v porovnaní s rokom 2005		Zníženie NO _x v porovnaní s rokom 2005			Zníženie NMVOC v porovnaní s rokom 2005			
	Za ktorýkoľvek rok od roku 2020 do roku 2029	Za ktorýkoľvek rok od roku 2030	Za ktorýkoľvek rok od roku 2020 do roku 2029		Za ktorýkoľvek rok od roku 2030	Za ktorýkoľvek rok od roku 2020 do roku 2029		Za ktorýkoľvek rok od roku 2030	
Belgicko	43%		68%	41%		63%	21%		44%
Bulharsko	78%		94%	41%		65%	21%		62%
Česká republika	45%		72%	35%		66%	18%		57%
Dánsko	35%		58%	56%		69%	35%		59%
Nemecko	21%		53%	39%		69%	13%		43%
Estónsko	32%		71%	18%		61%	10%		37%
Grécko	74%		92%	31%		72%	54%		67%
Španielsko	67%		89%	41%		75%	22%		48%
Francúzsko	55%		78%	50%		70%	43%		50%
Chorvátsko	55%		87%	31%		66%	34%		48%
Írsko	65%		83%	49%		75%	25%		32%
Taliansko	35%		75%	40%		69%	35%		54%

Cyprus	83%		95%	44%		70%	45%		54%
Lotyšsko	8%		46%	32%		44%	27%		49%
Litva	55%		72%	48%		55%	32%		57%
Luxembursko	34%		44%	43%		79%	29%		58%
Maďarsko	46%		88%	34%		69%	30%		59%
Malta	77%		98%	42%		89%	23%		31%
Holandsko	28%		59%	45%		68%	8%		34%
Rakúsko	26%		50%	37%		72%	21%		48%
Poľsko	59%		78%	30%		55%	25%		56%
Portugalsko	63%		77%	36%		71%	18%		46%
Rumunsko	77%		93%	45%		67%	25%		64%
Slovinsko	63%		89%	39%		71%	23%		63%
Slovensko	57%		79%	36%		59%	18%		40%
Fínsko	30%		30%	35%		51%	35%		46%
Švédsko	22%		22%	36%		65%	25%		38%
Spojené kráľovstvo	59%		84%	55%		73%	32%		49%
EÚ 28	59%		81%	42%		69%	28%		50%

Pozmeňujúci návrh

Členský štát	Zníženie SO ₂ v porovnaní s rokom 2005			Zníženie NO _x v porovnaní s rokom 2005			Zníženie NMVOC v porovnaní s rokom 2005		
	Za ktorý koľve k rok od roku 2020 do roku 2024	Za ktorý koľvek rok od roku 2025 do roku 2029	Za ktorýk oľvek rok od roku 2030	Za ktorý koľve k rok od roku 2020 do roku 2024	Za ktorý koľve k rok od roku 2025 do roku 2029	Za ktorýk oľvek rok od roku 2030	Za ktorý koľve k rok od roku 2020 do roku 2024	Za ktorý koľve k rok od roku 2025 do roku 2029	Za ktorýk oľvek rok od roku 2030

Belgicko	56%	69%	70%	42%	64%	71%	37%	58%	58%
Bulharsko	86%	93%	95%	56%	72%	77%	44%	76%	78%
Česká republika	56%	72%	75%	49%	68%	75%	40%	71%	73%
Dánsko	48%	62%	67%	56%	71%	77%	47%	72%	74%
Nemecko	37%	49%	56%	48%	69%	75%	29%	59%	60%
Estónsko	65%	73%	77%	45%	70%	75%	21%	74%	76%
Grécko	81%	93%	94%	55%	75%	79%	54%	77%	79%
Španielsko	81%	90%	91%	56%	77%	82%	29%	61%	62%
Francúzsko	69%	79%	81%	53%	73%	78%	43%	63%	65%
Chorvátsko	64%	88%	90%	45%	79%	83%	34%	66%	68%
Írsko	65%	85%	86%	49%	70%	83%	27%	63%	67%
Taliansko	57%	81%	82%	52%	69%	74%	57%	67%	69%
Cyprus	95%	97%	97%	62%	76%	81%	56%	67%	67%
Lotyšsko	20%	60%	60%	32%	50%	61%	36%	77%	78%
Litva	55%	79%	79%	48%	61%	68%	43%	77%	79%
Luxembursko	34%	50%	50%	62%	77%	83%	54%	69%	69%
Maďarsko	79%	88%	89%	55%	74%	79%	37%	67%	69%
Malta	91%	100%	100%	80%	90%	90%	25%	75%	75%
Holandsko	50%	59%	64%	51%	70%	75%	29%	49%	51%
Rakúsko	36%	56%	60%	56%	73%	79%	34%	69%	71%
Poľsko	59%	77%	83%	38%	60%	69%	28%	67%	71%
Portugalsko	63%	83%	86%	54%	76%	80%	38%	60%	60%
Rumunsko	85%	93%	93%	49%	70%	76%	39%	78%	80%
Slovinsko	87%	90%	90%	52%	72%	78%	27%	76%	76%
Slovensko	57%	80%	80%	43%	65%	69%	27%	62%	65%
Fínsko	30%	37%	40%	37%	56%	62%	38%	70%	73%
Švédsko	22%	21%	24%	54%	68%	72%	32%	51%	54%
Spojené kráľovstvo	64%	83%	85%	59%	75%	79%	36%	62%	63%

EÚ 28	69%	82%	84%	52%	71%	76%	36%	65%	66%
-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----

Or. en

Odôvodnenie

Percentuálne hodnoty na roky 2025 a 2030 predstavujú scenár MTFR z hodnotenia vplyvu EP, ktoré zohľadňuje dohodnuté ciele klimatickej a energetickej politiky do roku 2030. Závazky na zníženie emisií do roku 2020 (Göteborgský protokol) boli nahradené základnými (tzv. CLE) číselnými údajmi, ktoré sú k dispozícii z hodnotenia vplyvu EP, ak boli tieto zníženia podľa základného scenára vyššie než navrhované hodnoty. Scenár MTFR nepredstavuje žiadne maximálne možné zníženia, keďže sa zakladá na technológiách dostupných v čase prvotného hodnotenia a nezohľadňujú sa v ňom iné ako technické prostriedky, okrem iného zmeny správania.

Pozmeňujúci návrh 129
Bas Eickhout
 v mene skupiny Verts/ALE

Správa
Julie Girling
 Emisie určitých látok znečisťujúcich ovzdušie
 COM(2013)0920 – C7-0004/2014 – 2013/0443(COD)

A8-0249/2015

Návrh smernice
Príloha II – tabuľka b

Text predložený Komisiou

Členský štát	Zníženie NH ₃ v porovnaní s rokom 2005		Zníženie PM _{2,5} v porovnaní s rokom 2005			Zníženie CH ₄ v porovnaní s rokom 2005	
	Za ktorýkoľvek rok od roku 2020 do roku 2029		Za ktorýkoľvek rok od roku 2030	Za ktorýkoľvek rok od roku 2020 do roku 2029		Za ktorýkoľvek rok od roku 2030	Za ktorýkoľvek rok od roku 2030
Belgicko	2%		16%	20%		47%	26%
Bulharsko	3%		10%	20%		64%	53%
Česká republika	7%		35%	17%		51%	31%
Dánsko	24%		37%	33%		64%	24%
Nemecko	5%		39%	26%		43%	39%
Estónsko	1%		8%	15%		52%	23%
Grécko	7%		26%	35%		72%	40%
Španielsko	3%		29%	15%		61%	34%
Francúzsko	4%		29%	27%		48%	25%
Chorvátsko	1%		24%	18%		66%	31%
Írsko	1%		7%	18%		35%	7%

Taliansko	5%		26%	10%		45%		40%
Cyprus	10%		18%	46%		72%		18%
Lotyšsko	1%		1%	16%		45%		37%
Litva	10%		10%	20%		54%		42%
Luxembursko	1%		24%	15%		48%		27%
Maďarsko	10%		34%	13%		63%		55%
Malta	4%		24%	25%		80%		32%
Holandsko	13%		25%	37%		38%		33%
Rakúsko	1%		19%	20%		55%		20%
Poľsko	1%		26%	16%		40%		34%
Portugalsko	7%		16%	15%		70%		29%
Rumunsko	13%		24%	28%		65%		26%
Slovinsko	1%		24%	25%		70%		28%
Slovensko	15%		37%	36%		64%		41%
Fínsko	20%		20%	30%		39%		15%
Švédsko	15%		17%	19%		30%		18%
Spojené kráľovstvo	8%		21%	30%		47%		41%
EÚ 28	6%		27%	22%		51%		33%

Pozmeňujúci návrh

Členský štát	Zníženie NH ₃ v porovnaní s rokom 2005			Zníženie PM _{2,5} v porovnaní s rokom 2005			Zníženie CH ₄ v porovnaní s rokom 2005		
	Za ktorýkoľvek rok od roku 2020 do roku 2024	Za ktorýkoľvek rok od roku 2025 do roku 2029	Za ktorýkoľvek rok od roku 2030	Za ktorýkoľvek rok od roku 2020 do roku 2024	Za ktorýkoľvek rok od roku 2025 do roku 2029	Za ktorýkoľvek rok od roku 2030			Za ktorýkoľvek rok od roku 2030
Belgicko	2%	19%	19%	29%	54%	54%			49%
Bulharsko	3%	12%	12%	20%	71%	77%			66%
Česká republika	20%	35%	36%	23%	63%	70%			63%
Dánsko	30%	47%	47%	39%	71%	75%			45%
Nemecko	5%	50%	51%	27%	47%	51%			56%
Estónsko	1%	33%	33%	35%	80%	85%			58%
Grécko	16%	33%	33%	48%	74%	77%			50%
Španielsko	3%	42%	43%	19%	67%	69%			47%
Francúzsko	4%	37%	37%	27%	56%	62%			49%
Chorvátsko	1%	38%	34%	20%	80%	80%			59%
Írsko	4%	18%	17%	18%	46%	54%			38%
Taliansko	9%	30%	29%	10%	50%	57%			56%
Cyprus	10%	33%	33%	67%	67%	67%			28%
Lotyšsko	1%	8%	0%	16%	74%	84%			63%
Litva	10%	27%	25%	20%	73%	80%			69%
Luxembursko	1%	17%	17%	33%	33%	33%			52%
Maďarsko	12%	38%	38%	28%	69%	72%			73%
Malta	4%	50%	50%	75%	100%	100%			54%
Holandsko	23%	25%	25%	37%	46%	46%			52%
Rakúsko	1%	27%	27%	25%	58%	63%			44%
Poľsko	2%	34%	34%	16%	50%	66%			56%
Portugalsko	7%	31%	30%	32%	73%	75%			57%
Rumunsko	13%	30%	31%	28%	75%	81%			39%
Slovinsko	11%	26%	26%	33%	78%	78%			49%
Spojené kráľovstvo	9%	23%	23%	30%	53%	57%			63%
SR	7%	35%	35%	25%	60%	66%			53%
SK	10%	39%	43%	36%	75%	78%	PE568.562	2011-00	26%
Fínsko	20%	29%	29%	30%	59%	66%			28%
Švédsko	15%	28%	28%	19%	55%	58%			38%
Spojené kráľovstvo	9%	23%	23%	30%	53%	57%			63%
EU	7%	35%	35%	25%	60%	66%			53%

SK

SK

* Lineárna trajektória smerom k roku 2025.

Or. en

Odôvodnenie

Závazky týkajúce sa znižovania emisií na rok 2025 by mali byť právne záväzné v prípade všetkých znečisťujúcich látok okrem metánu. V prípade iných znečisťujúcich látok percentuálne hodnoty na roky 2025 a 2030 predstavujú scenár MTFR z hodnotenia vplyvu EP, ktoré zohľadňuje dohodnuté ciele klimateckej a energetickej politiky do roku 2030. Závazky na zníženie emisií do roku 2020 (Göteborgský protokol) boli nahradené základnými (tzv. CLE) číselnými údajmi, ktoré sú k dispozícii z hodnotenia vplyvu EP, ak boli tieto zníženia podľa základného scenára vyššie než navrhované hodnoty. Scenár MTFR nepredstavuje žiadne maximálne možné zníženia, keďže sa zakladá na technológiách dostupných v čase prvotného hodnotenia a nezohľadňujú sa v ňom iné ako technické prostriedky, okrem iného zmeny správania.